ذناني كوردستان زؤرلة مةذة راثةريون
(وةلآمك بة رؤئياي تلؤعي)

نوسيني: مةهناز رةسولي
وةرطيراني: يوسف عةلي ثور

ماوةيةك لة مةوبةر بابةتمكي خانم "رؤئيا تلوعي" م خومندةوة لة ذمر ناوي : مزطمني بؤ" ناسري رةزازي" مينا هةستا رابة هةستا!
رؤئيا تلوعي لة بابةتةكةي خؤيدا دةستي داوةتة لمكدانةوةي يةكمك لة طؤرانيةكاني رةزازي لة ذمر ناوي"ميناخانم مينا" بةو مةبةستة كة بزوتنةوةي ذنان لة كوردستان و كةسايةتييةكاني بة هةمووي ئةوشتانةي كة هيمن ثةيوةنديية كيان بة مافي ذنةوة نيية و زؤريش لة راستي بة دورن، لمك طرمدا. لةو وشة و دمرانةي كة ناوبراو لةو طؤرانيية هةلي بذاردون، طؤيا طؤراني بمذ بانطةوازي راثةرين بؤ ذنان دةكات، بؤ ئةوةي لة كةولي خؤيان بمنة دةرمن و بؤ وةديهاتني مافةكاني خؤيان خةبات بكةن. خانمي تلوعي لةو شيكردنةوةو لمكدانةوة هونةريةيدا بة شان وبالي رةزازي هةلدةلمن بة جؤرمك كة طؤيا لةم سةبكة هونةرية نومية دا، بة جؤرمكي تر سةيري ذن و بايةخةكان و تواناييةكاني دةكات. نوسةر لة كؤتايي بابةتةكةيدا بة بؤنةي وةخةبةرهاتني ذناني كورد" بؤ طؤراني بمذة خؤشةويستةكةي" بروسكةي ثيرؤزبايي ناردوةو بمجطة لة وةش بؤ سةلماندني ئةو وةخةبةرهاتنة و ئةو زانياريية كؤمةلآيةتيية، لة بةشمك لة بابةتةكةيدا همندمك وسنةي لة هةلسوراواني ذنان و بةشداربواني كؤنطرةي" تاوتومن كردني هةل ومةرج و طرفتةكاني ذني كورد" كة ماوةيةك لةمةوبةر لة زانكؤي تاران بة رموةضوو، ضاث كردوة.
كاتمك لة نمو وسنةكاندا ضاوم بة وسنةي دؤستي خؤشةويستم" ديبا عةليخاني" كةوت كة ثمكةوة" جامعة حمايت زنان" مان دامةزراند، هةلبةزيمةوة! لة بةرخؤمةوة وتم كة ئةوة ئيدي دةغةلَ كارييةكي زؤرطةورةية. ديبا كةسمك نيية لة وة خؤشحالَ بمن كة لة طةلَ وةها بيرو بؤضوونيكي دواكةوتوانة بناسرمتةوة يان ناوةكةي بكةنة شاهيدي بابةتمك كة لة مةدحي كةسي وةك ناسري رةزازي دا نوسراوة و لة وةش خرابتر ئةوة كة خؤي و ضالآكيةكاني بة طؤراني كةسانمكي وةك رةزازي تةلقين كةن! ئةم كارة يان واباشترة بلمم ئةم بمن حورمةتيية نابمن بمن وةلآم بمنمنةوة كة هيوادارم ديباي خؤشةويست بؤ خؤي وةلآمكي شياوي ثمن بداتةوة.
ئةطةر خانمي تلوعي هةر ئةوجؤرةش كة خؤي دةيهةومن، وةك كةسمكي ناسيؤناليست سةيري بكةين، سةيريش نيية كة لة طؤرةثاني داب ونةريت و مؤسيقاي كورديش دا بة شومن قارةمان دابطةرمن. بةلآم تلوعي نايهةومن تةنيا ناسيؤناليستمكي كورد بمن، بةلكو دةم لة مافي ذنيش وةردةدات. ئةطةر جارمن

لةوةي هةوةڵبيان طةرمين و ئمان وابم كة زؤر ذنمكي بة كؤڵةوةيـة بـؤ ذنـان و لـة كؤمةڵطايةك دا دةذيت كة لةودا هةڵآواردني جنسي هةية، ذن وةك نيـوةي ئيـاو بـة حيسـاب دم و هـيض رمـز وحورمةتمكي نييـة، كـة وابـوو نـابم لـة روانطـةي ذنمكي سوكايةتي ئمكراوي ئةم كؤمةڵطايةوة لة جةوهةري داب ونةريت و هونةروموسيقي كةساني وةك رةزازي كة هـةر هـةمان سـوكايةتي و بـم حورمـةتي و بـة كـالآزانيني ذنة، ئاطادار نةبي!

بةڵآم بة روالةت روحي كوردانةي تينو و هؤطري هونةرومؤسيقاي خمـلةكي خـانمي تلـوعي، ضـاواني ئـةوي لـة ئاسـت جةوهـةري ئياومـةزني و دذي ذني داب و نـةريتي ناسيؤناليسـتي كـة موسيقاكةشـي هـةر بةشمـك لـةوة، نوسـاندووة. بـة داخـةوة لـة لمكدانةوة هونةريـةكي جةنابيشي دا هـةر ئـةوة دوثـات بؤتـةوة. مـةعلوم نييـة كـة ئةطةر تلوعي قارةمانـة دةسـكردةكةي و هونةرةكـةي ئـةو بـة راضلةكمـنةري ذنـاني كوردستان دادةنم، بؤضي لةوةي كة ئةم قارةمانة ئيجازةي بـة هاوسـةرةكةي داوة كة ثم بنمتة طؤرةثاني هونةرو موسيقا ئةوةندة خؤشحالة! ئايـا ئـةوة ئيشـاندةري ئةوة نيية كة ئازادي و بةرابةري ذن و ئياو لة طةلَ داب و نةريتي ئياومةزني خملَ و عةشيرةت و ... و قارةمانةكاني نامؤية؟

سـةرةراي ئةوانـةش مـن كـارم بـة ئينتخـابي شةخسـي ئـةو نييـة. بـةڵآم طرمـداني ئمشـرةواني بـواري مةسـايلي ذنـان لـة كوردسـتان، كـة ئاڵقـةكاني لمـك بةسـتراوي بزوتنةوةيـةكي سةراسـةرين، بـة مـةيل و بؤضونمـكي نةتةوايـةتي و هةوڵـدان بـؤ ناسينةوةي ئةوان لة قالبمكي خؤجمي دا لـة ذمـر نـاوي" ذنـاني كـورد" و ئيرؤزبـايي وتن بة رةزازي لة درمذةي ئةو هةوڵآنةدادةبينم كة مةبةستمكي سياسـي تايبـةتي لـة ئشتةوة بم. ئمم وا نيية هيضكام لةو كةسانةي كة خانمي تلوعي بـة نومـنةرايةتي لـة لايةن ئةوانةوة قسةي كردوة و ومنةكانيانى لة سةر نوسراوةكةي خـؤي داون، لـةم كارةي ئةو خؤشحالَ بن ضونكة دڵنيام لـةوةي كـة ئـةوان دنيـا زؤر طـةورةتر لـةوة دةبينن. نة خانمي تلوعي و نة هيض ناسيؤناليست و نةتةوةثةرةستمكي ديكـة مـافي ئةوةي نيية كة بة ضةسـباندني ومـنةي خـؤي لـة تةنيشـت هةڵسـوراواني خؤشنمـوي ذنان و سمملي خؤي بـة سمملي ئـةوان هةڵئةسـاردن، جنسـي خـؤي بفرؤشـم و بـةم كارةي هةم بؤ خؤي بايةخ و متمانةيةك بة دةست بمنم و هـةم ئـةوةي كـة بيهـةوم بيروراي طشتي لة مةر راستييةكاني ئةمرؤي كؤمةڵطاي كوردستان بةلارم دا بةرم.

بة هةرحالَ رةخنةطرتن لة ئاواز و مؤسيقاي كوردي كاري من نييـة. بةڵآم سةبارةت بة رةزازي تا ئةوجمطاية كة دةطةرمتةوة سةر هونةرةكةي دةكرم زؤر كةس دةنط و سةبكةكةيان ثم خؤش بم يان بة ثمضةوانة ضونكة سةليقةكان جيـاوازن. رةزازي وةكو هةرطؤراني بمذمكي تري هاوسةبكي خؤي تةنيا طؤراني بمذمكة و هيضي تر.

كؤراني دةڵێ بۆ ئةوةي خةڵك ئەي هةڵثةرن يان خةڵك ئەي بطرين. بةڵآم كاتەك كة ئةم طۆراني وتنة دةيهةوێ لة ضوارضەوةي هونةرو بازارو مشتةري بضەستة دةرێ و ئێ بنەستة بواري بزوتنةوة كؤمةڵآيةتييةكان و بة تايبةت بواري مةسايلي ذنان، ئةوة ئيدي قسةي زۆر هةڵدةطرێ و نابێ لة بةرابةري دا بەدةنط بين. ضونكة ئةم بوارة جەطاي كةساني وةك رةزازي و هيض قارةمانەكي دةسكردي ديكة نةبوةو نييە. بزوتنةوةي كؤمةڵآيةتي ذنان ێ لة سةرتاسةري ئەران دا و ێ لة كوردستان دا مەذووي هةية، سوننةتي هةية، ئاسۆي هةية، قارةمان و كةسايةتي خۆي هةية و بةردةواميش كةس ثةروةردة دةكات. دروست كردني ثەناسي ثەضةوانةو خۆجيي و نةتةوةيي بۆ بةشەك لة بزوتنةوةي سةراسةري ذنان لة لايةن ذمارةيةك نةتةوةثةرةستي بةجێ ماوةوة كة خةريكن تةواي هةولةكانيان دةخةنة طةر تا بةڵكو خۆيان بطةيةننةوة، ناتواني ئةم بزوتنةوةيةي لة ريشةكةي جياكاتةوةو ناوضةيي بكاتةوة.

طۆراني ضەشتي روحي كوردة!

خانمي تلوعي بة باسكردني ئةوة كة طۆراني ضەشتي روحي كوردة دةستي ثەكردوةو دواتر بة طلةييةوة وتويةتي نازانێ كةسانەك كة بة طۆراني ميناخانم مينـــاي رةزازي هةڵدةثـــةرن، ئايـــا ســـةرنجيان داوةتـــة ناوةرۆكـــة حةماســـي و جوانةكةشي؟ من هةست بة نيطةراني و طلةييةكةي جةنابي دةكةم. ئةو راستييةي كة ئةوةندة بۆ تلوعي تاڵة، بۆ خةڵكي كوردستان و بة تايبةت لاوان زۆر سانايە. ئةوان بة هةر ئاوازەكي شاد هةڵدةثةرن. تةنيا هةڵدةثةرن و ضاوةرواني ثةيام وةرطرتن لةو طۆرانييە ناكةن ضونكة خةڵك رەبةران و ثةيام ئاوةراني خۆيانيان لة نەو خويانـدان و ضاوةرواني دنـةداني رةزازي و كةساني وةك ئةو نين. بة تايبةت طۆرانييةك كة لةودا مينا خانم دةوري "شان شەلي" شوةكةي دةطێرێ!...

هيض دروشمەكي بێ ناوةرۆكي لة ضةشني ئةم طۆرانييةي كة تلوعي شةيداي بووة و بة هيض سةرثۆشكةوة ناتوانێ ئةم لة باو كةوتوويي و دواكةوتوييةي داب ونةريتي نةتةوةيي قةرةبوو بكاتةوة.

با لةوة طةريين كة موسيقاي ناوضةيي و بازاري لة بةرابةر موسيقا و طۆراني ثەشكةوتو و مؤدەرن لة نەو طةنجةكاندا ئيدي جەطاو بايةخەكي نييە و غةزاي روحي ئةم نةسلة لة كوردةكانيش نابي. لة روانطةي مةسايلي ذنانيشةوة نةتةنيا ئةم هونةرة ثەشرةو نييە ، بةڵكو دذي ذن و ثياومةزنيشةو ضەشتيكي بة تاميش بۆ روحي ذني كورد نييە.

ذن لة كوردستان وةك كاڵآ و شمةك سةير دةكرێت!

خانمي تلوعي لة نوسراوةكةي خۆيدا بة روالةت لة تەروانيني كاڵآيي بة ذن دةناڵێنێ و لةوةي كة ذن لة داب ونةريتي ثياومةزني و دواكةوتوي سوننةتي دا

شةرةف و ناموسي ثياو بة حيساب دص و لة جةرطةي كؤمةلطاش دا بة شمسوازي جؤراوجؤر مامةلةي ثص دةكرص...

بةلآم بؤ ئاطاداري خانمي تلوعي تا ئةوجمطاية كة دةطةرمتةوة سةر طؤراني كوردي و لة وانة سةبك(رةوشت) و هونةري كةساني وةك رةزازي، ثراوثرن لة سوكايةتي و بة هيص زانيني ذن و بة ضاوي كالآ سةيري ذن كردن. تا ئةو جمطاية كة تةنانةت دةستي موسيقاي بازاري و لؤمثةنانةي شةرقي و لة وانة فارسي و عةرةبي و توركيشي لة ثشتةوة بةستؤتةوة. ذن و كةسايةتي ذن لةم هونةرةدا نةك وةكو ئينسانمك، بةلكو تا ئاستي ئةو شتومةكانة دابةزيوة كة دةكرص لة طةلَ زؤر شتي بص بايةخ هةلَيسةنطمني و هةر جؤرة قسةوقسةلؤكمكي لة ذمرناوي شيعر ثموة بنوسمني. لة باسكردني ضيرؤكي عاشقانةي ذن و ثياو و ناكاميةكاني، لةو قوربةسةريانةي كة لةم رمطايةدا ذن بة سةر ثياوي دمنص، لة باسكردني بص وةفايي و خةيانةتكاري و بص ئابرويي ذن، لة نازو ئةداكردن و ضاوخوماركردن بؤئةوةي دلَي ثياو بة دةست بمنص، لة خؤ لةبةرمراندن و بة ساقة بون ، هةتا دةطاتة شو اندني قةد و بالآ و ضاووبرؤ و سينط و بةلةكي بة هةموو جؤرة ميوةو سةوزي و ئاذةلمكي وةحشي و رام كراو و تةنانةت نرخ دانان و دياري كردني نرخةكةشي!

نازانم ئةطةر سوذةي ذن لة طؤراني كوردي دةر اويذرص،طؤراني كوردي ضي لص دةمنمتةوة؟!

ناوبراو بة هؤي ذن بوونةكةي كة هيص، بؤ بةرطري لة فيمينيزمةكةشي كة بوة، دةبواية نةك شمت و شةيداي ئةم فةرهةنط و كةسايةتييةكاني بةلكو رةخنةطري راستةقينةي ئة مجؤرة موسيقا دواكةوتوة بواية.

تمروانيني كالآيي بة ذن شتمك نيية كة لة سروشتي ئينسانةكاندا بص و تةنيا تايبةت بة كوردستانيش نيية. لؤمثةنيزم و سوكايةتي و بص حورمةتي كردن بة ذن لة هةمو شومنمكي جيهان وجودي هةية و بة ثمي هةل ومةرجةكة ضؤنيةتي و كزي و لاوازيةكةشي جياوازة. تا ئةو جمطاية كة دةطةرمتةوة سةر كؤمةلطاي ئمران و كوردستان، سوننةتة دواكةوتوةكان بة ثشتيواني شةرع و ياسا لة هؤكارةكاني ثةرةثمدان و مانةوةي ئةم لؤمثةنيزمةو تمروانيني كالآيي ذن بوون. موسيقاي سوننةتيش لة ناخي ئةم داب و نةريتة سوننةتيية هةلقولآوة. هةربؤية طؤراني كوردي يةكمك لة هؤكارة سةرةكيةكاني ثةرةثمداني بص حورمةتي بةذن، دواكةوتويي و فةرهةنطي لومثةنيزم يان بة وتةي خانمي تلوعي تمروانيني كالآيي نيسبةت بة ذن بووة. ئاشكراية كة ئةم دةورو نةقشة ومرانطةرة لة لايةن شاعيران و طؤراني بمذاني نةتةوةيي و ناوضةيي ئةم شيعر و ثمداهةلطوتنة بةرموة ضوة.

بۆ وەڵامدانەوە بەم بەشە لە لەکدانەوەکانی خانمی تلوعی دەمهەویست هەر لە سەرەتای طۆرانی مینا خانم میناي طۆرانی بەذە خۆشەویست و قارەمانە رزطاری دەرەکەی دەست ثەم بکەم و بە سەبکی ئەو بەند بە بەند و وشە بە وشەی بەنمەوە، هەڵبەتە تەنیا بە فارسی تەرجەمەی کەمەوە. ضونکە ثەویستی بە لەکدانەوە نییە! بەڵام راستییەکەی ئەوەیە کە هەرضی هەولم دا نەمتوانی وشەی فارسی طونجاو وماقوڵانە کە لە سەر کاغەز بنوسری بۆی بدۆزمەوە، یان لە وانەیە سەوادی کوردی_ فارسییەکەی من باش نەکوڵیبەص.

بەهەرحاڵ خراب نییە کەسانەك کە بە تەروانینی کالآیی بە ذن لە کوردستان نارازین خۆیان دەست بدەنە لەکدانەوە و تاوتوص کردنی ئەمجۆرە ئاواز و طۆرانییە رزطاری بەخشەی طۆرانی بەذە جۆراوجۆرەکان!

مزطەنی بۆ ناسری رەزازی مینا هەستا رابە هەستا!

بە داخەوە لەوە دەضص هەوالی لە خەو هەستان و راثەرینی ذنانی کوردستان کەمەك درەنط طەیشتبەتە طوصی خانمی تلوعی. هەربۆیە دەبص بەیانیت باشەکی ثەص بوترص!

بۆ ئاطاداری ناوبراو ئەوکاتە کە ذنانی ئەمە لە بەرابەر نیزامی ثاشایەتی و ضەوسەنەر، توندوتیذی ساواك، ئەشکەنجە، ئیعدام، ستەم وثیاو مەزنی راثەرین، ئەو کاتە کە 8مارسە هەرطیز لە یاد نەضوەکانیان خوڵقاند، کاتەك هاوضارەنوسەکانیان لە سنەولە کوردستان بەجطە لەم هاورەیەتییە سەرتاسەرییە لە بوارەکانی تریشدا بۆ بەرامبەرکص لە طەڵ طوشارە نوصیەکان ضونە طۆرەثانی شەرەوە، لەو سەردەمەدا ئاغای رەزازی ئەو ئەستمرەیەی ئاسمانی هونەری کوردستان و هاوکارەکانی خەریکی ثەدا هەڵطوتنی دڵبەری و بەص وەفایی و عیشوەطەری یار بوون. دەیان ساڵ بە سەر ئەو رۆذانە دا تەثەریوە. ئەمجارەش بۆ وەبیر هەنانەوەی ئەم جۆرەوتەبەذانە دەبص بڵەم: لە سەرتاسەری ئەم مەذوە ثر لە هەوراز و نشەوەدا ، ذنانی ئەمە نە تەنیا لە خەودا نەبوون، بەڵکو زۆر ضەرمەسەریشیان ضەشتوە بۆ ئەوەی مافی ذن ثەص شەل نەکرص، بۆ ئەوەی نابەرابەری و ستەم لە کۆمەڵطا بسرەتەوە، بۆ ئەوەی نابەرابەری و دذی ذن بوون ذنان نەکاتە قوربانی، هەتا سوننەتە دارزیو و دواکەوتوەکان جەطای خۆیان بە مۆدەرنیزم و ئینساندوستی بدەن، هەتا مافی ذن و منداڵ بە رەسمییەت بناسرص، هەتا بیر وبۆضوونی دواکەوتوانەو کۆنە ثەرست وەخەبەر بەن و کەش و هەوایەك بخوڵقص کە تەیدا بتوانرص شت بنوسرص و قسە بکرص!

ئەو تەکۆشەرانەی کە خانمی رۆئیا تلوعی بە شانازیەوە عەکسی لە طەڵ طرتوون و هەزاران ئینسانی تەکۆشەری تر کە ثەشرەوی بزوتنەوەی ذنان و سەرجەم بوارەکانی ترن، زۆر لە مەذە کە راثەریون! ئەوان ئاڵقەکانی لەك طرەدراوی هەر

ئةو بزوتنةوة بة ئةزمونةن! ئةوان بؤ ئةو كةنـدو كؤسـثانةي كـة لـة سـةر رسـطايانة ئؤلطوي خؤيان لة كةسـاني بةرسـز و ئينساندؤسـت و لـة ثسشـرةواني مسـذووي يـةك سـةدةو نيـوي ئـةم دواييانـةي دونيـاي ثسشـكةوتوو وةردةطـرن.ئةطـةر شـيعر و ئاوازسك بتوانس وةسفي بسداري و طةورةييان بكات ئـةوة ئاهـةنطي هـةرطيز لـة يـاد نةضووي "Imagine" " جان لنون" ة.

هةلْبةتة ئةوةش هةست ثسدةكرس بؤضونسك كة لةمسذووي بزوتنـةوةي سةراسـةري و بةرابةري خوازانةي ذنان بة قةدةر نوكة دةرزييةكيش نةقشي نةبوةو جسطايةكي نييـة، دةبـس بـؤ خـؤ دةرخسـتن هـةموو دةرطايـةك بكوتسـت و بـة ثشـت بةسـتن بـة دواكـةوتوترين شسـوازةكان بـؤ خـؤي بيـوطرافي و مسـذوو لـة سـةريةك هةلْضـني و قارةماني خؤكرد داتاشس.

كاتسك شتسك بـةناوي فمسـنيزمي كـوردي دادس، مةعلومـة كـة دةبـس قارةمانةكةشـي رةزازي بس.